

---

---

Porozumienie miast partnerskich  
Cottbus/Chóšebuz | Zielona Góra



## **Wizja przyszłości 2030 3.0**



---

## Wstęp

Miasta Cottbus/Chósebusz i Zielona Góra kontynuują swoją wieloletnią i udaną współpracę. W ramach „Wizji przyszłości 2030 3.0“ koncentrują się na następujących projektach programu INTERREG VI A, które zostaną do dnia 30.06.2023 roku złożone do zatwierdzenia we Wspólnym Sekretariacie.

W nawiązaniu do Programu Współpracy Interreg Brandenburgia – Polska 2021 – 2027 – projekt programu w wersji 4.4, i Planu Działania i Rozwoju Euroregionu Spree Neiße Bober /Sprewa Nysa Bober (PDiR) planowane są następujące zamierzenia:



<b>Spis treści</b>	<b>Strona</b>
<b>I Projekty do CP 1 „Bardziej konkurencyjna i inteligentna Europa poprzez wsparcie innowacyjnych i inteligentnych zmian regionalnych technologii informatyczno-komunikacyjnych (TIK) - konektywność” (Innowacyjne pogranicze - transfer wiedzy i technologii na rzecz innowacyjnych rozwiązań)</b>	<b>3</b>
<b>II Projekty do CP 2 „Bardziej zielone, niskoemisyjne przejście do gospodarki neutralnej pod względem CO<sub>2</sub> i do odpornej Europy” (Odporne i zrównoważone pogranicze - zmiana klimatu)</b>	<b>3</b>
<b>III Projekty do CP 4 „Bardziej socjalna i inkluzywna Europa poprzez realizację europejskiego filaru praw socjalnych” (Atrakcyjne pogranicze - kultura i turystyka)</b>	<b>4</b>
<b>IV Projekty do szczegółowego celu Interreg „Pogranicze dialogu - współpraca mieszkańców”</b>	<b>4</b>

---

**I Projekty do CP 1 „Bardziej konkurencyjna i inteligentna Europa poprzez wsparcie innowacyjnych i inteligentnych zmian regionalnych technologii informatyczno-komunikacyjnych (TIK) - konektywność” (Innowacyjne pogranicze - transfer wiedzy i technologii na rzecz innowacyjnych rozwiązań)**

PDiR: Obszar działań „Nauka, badania naukowe, transfer technologii“

- „Green Energy – Region Sprewa-Nysa-Böbr jako innowacyjne pogranicze transferu wiedzy i technologii w zakresie odnawialnych nośników energii, wydajności energetycznej, inteligentnego magazynowania energii i gospodarki wodorowej“ (wdrożenia mobilne, przemysłowe i niskoenergetyczne)  
(CEBra e.V., Uniwersytet Zielonogórski, miasto Cottbus, miasto Zielona Góra)

**II Projekty do CP 2 „Bardziej zielone, niskoemisyjne przejście do gospodarki neutralnej pod względem CO2 i odpornej Europy”**

PDiR: Obszar działań „Środowisko i ochrona przed katastrofami“

- „Transgraniczny stacjonarno-mobilny system monitorowania i predykcji poziomu zrównoważonego rozwoju miast Zielona Góra i Cottbus“  
(Uniwersytet Zielonogórski, BTU Cottbus-Senftenberg, Miejski Zakład Komunikacji w Zielonej Górze, Cottbusverkehr GmbH, miasto Zielona Góra, miasto Cottbus, Lumel S.A.)

---

### **III Projekty do CP 4 „Projekty do CP 4 „Bardziej socjalna i inkluzyjna Europa poprzez realizację europejskiego filaru praw socjalnych”**

PDiR: Obszar działań „Współpraca w turystyce“

W bieżącym okresie finansowania po stronie Cottbus konsekwentnie kontynuowany będzie rozwój klastra „Krajobraz Kulturowy Parku Branitz” (Park Zewnętrzny i Wewnętrzny, Zoo, Park na Łęgach Sprewy (Spreeauenpark), Kolejka Parkowa) w ramach polsko-niemieckiego partnerstwa miast. Odczuwalne i udokumentowane sukcesy w zakresie transgranicznego ruchu turystycznego, pracy edukacyjnej w zakresie kultury i spotkań mieszkańców, a także widoczna emanacja partnerstwa pomiędzy Cottbus i Zieloną Górą są wymownymi argumentami za pogłębieniem i rozszerzeniem rozpoczętej współpracy. Dalsza rewitalizacja parku w Zatoniu będzie kontynuowana (ścieżki w parku, pielęgnacja drzewostanu, rzeźb parkowych itd.).

- „Jakościowe uatrakcyjnienie wspólnego dziedzictwa historycznych zespołów parkowych dla tworzenia zrównoważonej wartości turystycznej i integracji społeczno-kulturowej mieszkańców pogranicza polsko-niemieckiego” (miasto Cottbus, miasto Zielona Góra, miasto Forst, miasto Żagań, gmina Brody w kontekście Europejskiego Związku Parków)

### **IV Projekty do szczegółowego celu Interreg „Pogranicze dialogu - współpraca mieszkańców”**

PDiR: Obszary działań „Współpraca administracji“, „Codzienne spotkania“, „Infrastruktura socjalna”

- „Ponadpokoleniowa wymiana wszystkich grup docelowych w celu zwiększenia kompetencji językowych w ramach partnerstwa miast Cottbus i Zielonej Góry“  
„Zaufanie dzięki językowi“ (Cottbus, Zielona Góra)

Ponadto oba miasto rozpoczną nową współpracę w dziedzinie ochrony przyrody i środowiska naturalnego na podstawie uzgodnień dokonanych w roku 2023 pomiędzy dr Dariuszem Lesickim i Stephanem Böttcherem.

---

Kolejne projekty będą realizowane wg potrzeby zgodnie z ustaleniami władz obu miast.



Zielona Góra, 15 września 2023 r.

**Prezydent  
Miasta Zielona Góra**

**Nadburmistrz  
Miasta Cottbus/Chóšebuz**

Janusz Kubicki

Tobias Schick

